

Consignes d'usage



Un assemblage correct est essentiel.

Le fabricant ne pourra être tenu responsable d'un mauvais assemblage.

FR

- Veuillez suivre les instructions de ce manuel et conserver cette notice pour toute référence ultérieure.
- Les matériaux d'emballage peuvent s'avérer dangereux pour les enfants : il y a un risque de suffocation. D'autre part, la visserie comporte beaucoup de petits composants destinés à l'assemblage du pied. Tenez-les hors de portée des enfants.

Composition

- Support en acier
- Socle en verre

Assemblage

- Assemblez le pied sur une surface plane et lisse afin d'éviter toute rayure sur le verre.
- Ne cognez pas le verre avec des objets durs ou pointus.
- Afin de maximiser la rigidité, tous les points de connexion et les vis doivent être fermement fixés.

Conseils pour l'utilisation et l'entretien

- Pour un nettoyage optimal, nous vous recommandons d'utiliser un tissu micro fibres légèrement humide.
- Ne vous asseyez pas et ne montez pas sur la surface en verre horizontale.
- Veuillez vérifier que les vis soient correctement fixées tous les 2 mois.
- Au moindre doute quant à l'installation du pied TV, contactez votre installateur professionnel.

Conditions de garantie

- Durant une période de 5 ans après l'achat, si un vice apparaît, causé par un défaut de matériau, votre magasin s'engage, en tant que distributeur exclusif, à réparer ou remplacer la pièce défectueuse, sous condition de preuve d'achat et d'utilisation conforme à l'usage initial du produit, comme indiqué dans la notice.

- En cas de réclamation sous garantie, le produit doit être retourné au distributeur agréé avec le ticket d'achat d'origine. Le ticket d'achat doit clairement indiquer le nom et l'adresse du point de vente ainsi que la date d'achat.
- La garantie sera refusée si :
 - le produit n'a pas été assemblé conformément aux instructions.
 - les pièces d'origine ont subi des modifications.
 - le produit a été utilisé à des fins autres que celles recommandées par le fabricant.

Consignes liées à l'utilisation du pied TV

- Ce pied est capable de supporter une charge maximale de 50 kg pour les écrans ayant une diagonale d'écran de 32" à 65" maximum.
- Le poids de l'écran ne doit pas dépasser la capacité de charge maximale du pied.
- Il est impératif de se tenir à une procédure d'installation correcte. Le non-respect des instructions d'installation peut entraîner de graves blessures corporelles, liées à la chute ou à la mauvaise manipulation de l'écran.
- N'installez pas le pied près d'un chauffage, d'une cheminée, de la lumière directe du soleil, de l'air conditionné ou de toutes autres sources de chaleur directe. Le non-respect peut entraîner l'endommagement de l'écran et peut augmenter le risque d'incendie.
- N'installez pas le pied dans un environnement très humide.
- Un mois après l'installation, vérifiez que toutes les vis soient bien serrées, et que la plaque soit correctement fixée au pied
- **ATTENTION :** Ne tirez pas, ne poussez pas et ne montez pas sur le téléviseur, car le socle pourrait basculer.

Instructions for use



**It is essential to assemble the product correctly.
The manufacturer will not be held responsible for incorrect assembly.**

EN

- Please follow the instructions in this manual and keep them in a safe place for future reference.
- Packaging materials can be dangerous for children as they present a suffocation risk. In addition, the screw and bolt set contains many small components needed for assembling the stand. Keep out of reach of children.

Composition

- Steel bracket
- Glass base

Assembly

- Assemble the stand on a flat, smooth surface to avoid scratching the glass.
- Do not scrape the glass with any hard, sharp objects.
- For optimal sturdiness, all the connection points and the screws must be securely fastened.

Tips for use and maintenance

- For optimal cleaning, we advise you to use a slightly damp cloth.
- Do not sit or climb onto the horizontal glass surface.
- Please check that the screws are securely fastened every two months.
- If you have any doubts about the installation of the TV stand, please contact your professional installer.

Warranty conditions

- For 5 years after purchase, if a fault arises due to equipment malfunction, as an exclusive distributor, your retail outlet undertakes to repair or replace the defective part subject to proof of purchase and usage that is compliant with the product's intended initial use, as indicated in the instruction manual.

- In the event of a complaint during the warranty period, the product must be returned to the approved distributor with the original till slip. The till slip must clearly indicate the name and address of the point of sale as well as the date of purchase.
- The warranty will be deemed to be invalid if:
 - the product has not been assembled according to the instructions.
 - the original parts have been modified.
 - the product has been used for a purpose other than that recommended by the manufacturer.

Instructions related to use of the TV stand

- The stand is able to support a maximum load of 50 kg for screens of a maximum width of 32" to 65".
- The weight of the screen must not exceed the maximum load capacity of the stand.
- It is mandatory to follow a correct installation procedure. Failure to follow the installation instructions could cause serious bodily injury related to dropping or improper handling of the screen.
- Do not install the stand near to a source of heat, a fireplace, direct sunlight, air conditioner or any other source of direct heat. Failure to follow these instructions could damage the screen and increase the risk of fire.
- Do not install the stand in very damp environments.
- One month after installation, check that all the screws are properly secured, and that the plate is correctly fastened to the stand.
- **CAUTION:** Pulling, pushing, or climbing on the TV may cause the TV stand to fall.

Instrucciones de uso



**Es esencial un montaje correcto.
El fabricante no se responsabilizará de un montaje incorrecto.**

ES

- Siga las instrucciones de este manual y conserve este manual para cualquier consulta posterior.
- Los materiales de embalaje pueden ser peligrosos para los niños por el riesgo de asfixia. Además, la tornillería incluye numerosos componentes pequeños para el montaje del soporte de pie. Manténgala fuera del alcance de los niños.

Materiales

- Soporte de acero
- Base de vidrio

Montaje

- Monte el soporte de pie sobre una superficie plana y lisa para evitar cualquier rayadura en el vidrio.
- No golpee el vidrio con objetos duros o punzagudos.
- Para maximizar la rigidez, todos los puntos de conexión y los tornillos deben fijarse firmemente.

Consejos de uso y de mantenimiento

- Para una limpieza óptima, le recomendamos usar un tejido de microfibra ligeramente humedecido.
- No se siente ni se suba sobre la superficie de vidrio horizontal.
- Compruebe que los tornillos estén correctamente fijados cada 2 meses.
- Ante la menor duda con respecto a la instalación del soporte de pie para TV, póngase en contacto con un instalador profesional.

Condiciones de la garantía

- Durante un periodo de 5 años tras la compra, si aparece algún vicio causado por un defecto de material, su tienda se compromete, en calidad de distribuidor exclusivo, a reparar o sustituir la pieza defectuosa, con reserva de que aporte el justificante de compra y justifique el uso conforme al uso inicial del producto, tal como se indica en el manual.

- En caso de reclamación durante la garantía, el producto deberá devolverse al distribuidor autorizado con el tique de compra original. El tique de compra debe indicar claramente el nombre y la dirección del punto de venta, así como la fecha de la compra.
- La garantía se rechazará si:
 - el producto no se ha montado en cumplimiento con las instrucciones.
 - Las piezas originales han sufrido modificaciones.
 - El producto se ha utilizado con otros fines diferentes a los recomendados por el fabricante.

Recomendaciones relacionadas con el uso del soporte de pie para TV

- Este soporte de pie es capaz de soportar una carga máxima de 50 kg para pantallas que tengan una diagonal de 32" a 65" como máximo.
- El peso de la pantalla no debe superar la capacidad de carga máxima del soporte de pie.
- Es obligatorio cumplir con el procedimiento de instalación correcto. El incumplimiento de las instrucciones de instalación puede conllevar graves lesiones corporales, relacionadas con la caída o la incorrecta manipulación de la pantalla.
- No instale el soporte de pie cerca de una calefacción, de una chimenea, de la luz directa del sol, del aire acondicionado o de cualquier otra fuente de calor directo. El incumplimiento de lo anterior puede dañar la pantalla y aumentar el riesgo de incendio.
- No instale el soporte de pie en un entorno muy húmedo.
- Un mes después de la instalación, compruebe que todos los tornillos estén bien apretados y que la placa esté correctamente fijada al soporte de pie.
- **PRECAUCIÓN:** No tire del televisor ni lo empuje ni se suba a él, todo ello puede hacer que el soporte para televisión se caiga.

Anwendungshinweise



Eine korrekte Montage ist sehr wichtig.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung im Falle einer unsachgemäßen Montage.

- Bitte befolgen Sie die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung und heben Sie sie zum späteren Nachschlagen sorgfältig auf.
- Das Verpackungsmaterial kann für Kinder gefährlich sein: Es besteht Erstickungsgefahr. Außerdem enthält der Schraubensatz viele kleine Teile für den Zusammenbau des Standfußes. Halten Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern.

Material

- Halterung aus Stahl
- Standfuß aus Glas

Zusammenbau

- Bauen Sie den Standfuß auf einer flachen und glatten Oberfläche zusammen, um jegliche Kratzer auf dem Glas zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass keine harten oder spitzen Gegenstände gegen das Glas schlagen.
- Für eine maximale Stabilität müssen alle Verbindungspunkte und Schrauben sicher befestigt sein.

Hinweise zur Verwendung und Instandhaltung

- Für eine optimale Reinigung empfehlen wir Ihnen die Verwendung eines leicht feuchten Mikrofasertuchs.
- Sitzen oder stehen Sie nicht auf die horizontale Glasoberfläche.
- Überprüfen Sie alle 2 Monate, ob die Schrauben fest sitzen.
- Kontaktieren Sie Ihren Fachinstallateur beim geringsten Zweifel zur Montage des TV-Standfußes.

Garantiebedingungen

- Sollte innerhalb von 5 Jahren nach dem Kauf ein Mangel aufgrund eines Materialfehlers auftreten, verpflichtet sich Ihr Händler als Alleinvertriebshändler dazu, das defekte Teil zu reparieren oder zu ersetzen, gegen Vorweisen eines Kaufbelegs und unter der Bedingung, dass die Verwendung gemäß dem ursprünglichen Verwendungszweck des Produkts, so wie in der Bedienungsanleitung beschrieben, stattgefunden hat.

- Im Falle eines Garantieanspruchs muss das Produkt mit dem Originalkaufbeleg an den autorisierten Händler zurückgeschickt werden. Auf dem Kaufbeleg müssen der Name und die Adresse der Verkaufsstelle sowie das Kaufdatum klar angegeben sein.
- Die Garantie wird nicht gewährt, falls:
 - das Produkt nicht gemäß den Anweisungen zusammengebaut wurde.
 - die Originalteile verändert wurden.
 - das Produkt für andere Zwecke verwendet wurde als vom Hersteller empfohlen.

Hinweise in Bezug auf die Verwendung des TV-Standfußes

- Dieser Standfuß kann eine Maximallast von 50 kg tragen, wobei die Bildschirmdiagonale 32" bis höchstens 65" betragen darf.
- Das Gewicht des Bildschirms darf die Maximallast des Standfußes nicht überschreiten.
- Es ist unerlässlich, sich an das korrekte Montageverfahren zu halten. Die Nichteinhaltung dieser Montageanweisungen kann zu schwerwiegenden Verletzungen durch das Herunterfallen oder die falsche Handhabung des Bildschirms führen.
- Montieren Sie den Standfuß nicht in der Nähe eines Heizkörpers, eines Kamins, direkter Sonneneinstrahlung, einer Klimaanlage oder von sämtlichen anderen direkten Wärmequellen. Die Nichtbeachtung kann zu einer Beschädigung des Bildschirms führen und die Brandgefahr erhöhen.
- Montieren Sie den Standfuß nicht in einer sehr feuchten Umgebung.
- Überprüfen Sie einen Monat nach der Montage, dass die Schrauben fest sitzen und dass die Platte korrekt am Standfuß befestigt ist.
- **ACHTUNG:** Durch Ziehen, Drücken oder Klettern am Fernsehgerät kann der Fernsehständer herunterfallen.

Gebruiksvoorschriften



**Een correcte montage is van essentieel belang.
De fabrikant kan onder geen beding verantwoordelijk worden gesteld voor een foutieve montage.**

- Volg de instructies in deze handleiding nauwkeurig op en bewaar de gebruiksaanwijzing zodat u deze later kan raadplegen.
- De verpakkingsmaterialen kunnen gevaarlijk zijn voor kinderen: er bestaat risico op verstikking. Anderzijds bevat het bevestigingsmateriaal een groot aantal kleine onderdelen die zijn bestemd voor de montage van de steun. Buiten het bereik van kinderen houden.

≡

Samenstelling

- Stalen steun
- Glazen sokkel

Montage

- Monteer de steun op een vlak en glad oppervlak om krassen op het glas te voorkomen.
- Klof niet op het glas met harde of scherpe voorwerpen.
- Om de stevigheid te optimaliseren, moeten alle verbindingspunten en schroeven stevig worden vastgezet.

Tips voor het gebruik en het onderhoud

- Voor een optimale reiniging raden wij u aan om een licht bevochtigde microvezeldoek te gebruiken.
- Ga niet zitten en klim niet op het horizontale glazen oppervlak.
- Controleer om de 2 maanden of de schroeven correct zijn vastgedraaid.
- Bij de minste twijfel over de installatie van de televisiesteun, moet u contact opnemen met uw professionele installateur.

Garantievoorwaarden

- Als er, tijdens een periode van 5 jaar na aankoop, een defect optreedt dat wordt veroorzaakt door een materiële fout, engageert uw winkel zich, als exclusief distributeur, om het defecte onderdeel te herstellen of te vervangen, mits u een aankoopbewijs kan voorleggen en het gebruik overeenstemt met het oorspronkelijke gebruiksdoel, zoals vermeld in de handleiding.

- Bij een klacht onder garantie, moet het product samen met het originele aankoopbewijs worden geretourneerd naar de erkende distributeur. Het aankoopbewijs moet duidelijk de naam en het adres van het verkooppunt, alsook de aankoopdatum vermelden.
- De garantie zal worden geweigerd als:
 - het product niet werd gemonteerd in overeenstemming met de instructies.
 - de originele onderdelen werden gewijzigd.
 - het product werd gebruikt voor andere doeleinden dan de door de fabrikant aanbevolen doeleinden.

Instructies voor het gebruik van de televisiesteun

- Deze steun kan een maximale belasting van 50 kg dragen voor schermen met een beeldschermdiagonaal van 32" tot maximum 65".
- Het gewicht van het scherm mag niet hoger zijn dan het maximale draagvermogen van de steun.
- U bent verplicht u aan een correcte installatieprocedure te houden. Indien de instructies voor de installatie niet worden nageleefd, kan dit ernstige lichamelijke blessures veroorzaken als gevolg van een val of onjuiste behandeling van het scherm.
- Installeer de steun niet in de buurt van een verwarming of een open haard, noch in direct zonlicht, in de buurt van een airconditioning of andere directe warmtebronnen. Als u deze regels niet naleeft, kan u het scherm beschadigen en verhoogt het risico op brand.
- Installeer de televisiesteun niet in een vochtige omgeving.
- Controleer één maand na de installatie of alle schroeven goed zijn vastgedraaid en of de plaat goed is bevestigd op de voet.
- **OPGELET:** Als u aan de tv trekt, duwt of erop klimt, kan de tv-standaard vallen.



Pied rotatif pour TV / Rotating TV Stand / Soporte para TV giratorio / Rotierbarer TV-Ständer / Draaibare tv-standaard ALTER'MOUV 32"-65"



* Testé dans nos laboratoires

Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

* Tested in our laboratories

Warranty valid from the date of purchase (receipt as proof of purchase). This warranty does not cover defects or damage caused by improper set up, incorrect use, or normal wear and tear of this product.

* Probado en nuestros laboratorios

Garantía válida desde la fecha de compra (el recibo servirá como justificante). Esta garantía no cubre defectos o daños que resulten de una instalación inadecuada, un uso indebido o un desgaste normal del producto.

* In unseren Labors getestet

Die Garantie läuft ab dem Kaufdatum (maßgeblich ist der Kassenzettel). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, falschem Gebrauch oder der normalen Abnutzung des Produkts resultieren.

* Getest in onze laboratoria

Waarborg geldig vanaf de datum van aankoop (kasticket geldt als bewijs). De garantie dekt geen gebreken of schade die voortvloeien uit een onjuiste installatie, een onjuist gebruik of de normale slijtage van het product.

Toutes les informations, dessins, croquis et images dans ce document relèvent de la propriété exclusive de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se réserve tous les droits relatifs à ses marques, créations et informations. Toute copie ou reproduction, par quelque moyen que ce soit, sera jugée et considérée comme une contrefaçon.

All information, designs, drawings and pictures in this document are the property of SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION reserves all rights to its brands, designs and information. Any copy and reproduction through any means shall be deemed and considered as counterfeiting.

Toda la información, diseños, dibujos e imágenes de este documento son propiedad de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se reserva todos los derechos de sus marcas, diseños e información. Cualquier copia y reproducción por cualquier medio será considerada como falsificación.

Alle Informationen, Zeichnungen, Skizzen und Bilder in diesem Dokument sind alleiniges Eigentum von SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behält sich alle Rechte in Zusammenhang mit ihren Marken, Schöpfungen und Informationen vor. Kopien oder Reproduktionen, ungeachtet des dazu verwendeten Mittels, werden als Fälschung betrachtet und beurteilt.

Alle gegevens, tekeningen, schetsen en afbeeldingen in dit document zijn het exclusieve eigendom van SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behoudt alle rechten met betrekking tot haar merken, creaties en informatie. Alle kopieën, of reproducties, met eender welk middel, worden beoordeeld en beschouwd als een vervalsing.



Art. 8008692
Ref. ALTER'MOUV 32" - 65"

SERVICE RELATION CLIENTS /
Customer Relations Department /
Servicio de Atención al Cliente /
Kundenservice / Klantenafdeling

Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lesquin cedex

FABRIQUÉ EN R.P.C. /
Made in China / Fabricado en R.P.C. /
Hergestellt in VR China / Gefabriceerd in VRC.

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lesquin - FRANCE

